

1916-02-08

AFSENDER

Elisa Hansen

MODTAGER

Peter Hansen

FAKTA

Dokumenttype:  
Brev

Dateringsbegrundelse:  
Brevet er et korrespondancekort, og  
datoen fremgår af poststempet.

Afsendersted:  
København

Modtagersted:  
Faaborg

Modtagerinfo (udskrift, tilskrift m.m.):  
Adresse på korrespondancekortet er:  
Maleren Hr. Peter Hansen  
Aad Hr. Fabrikant Jørgensen  
Svendborg Landevej  
Faaborg

Omtalte personer:  
Ausa -  
- Hansen  
Grete Jensen, f. Hansen  
Elena Larsen  
Elisabeth Neckelmann  
Marie Schou  
Fritz Syberg

Arkivplacering:  
Faaborg Museum, Peter Hansens  
arkiv.

DOKUMENTINDHOLD

Elise har så travlt men skal nok snart sende cyklen osv over. Hun glæder sig til at se Peters billede med pavillonen. Fortæller i øvrigt om familiens aktiviteter.

TRANSSKRIFTION

Mandag Aften  
Kære Per.

Jeg har saa travlt, saa travlt, men nu skal jeg nok se i Morgen at faa sendt din Cykle o.s.v.! Jeg glæder mig til at se det Billede med Pavillonen, og det kan blive godt at male nogle Billeder ude, det er jo helt Foraarsvejr. Lisbeth og Frøken Hansen var i Holte i Gaar og kom slæbende med Billeder og Blindrammer. Nu faar jeg Baronen og Marie herud og hjælpe mig med at tage Billeder ud paa Onsdag. Jeg skal ogsaa over i Atelieret og se, hvad Hans har lavet. Jeg er glad for Børnene, ellers visnede jeg da og gik ud. Harald Bimse og Ausa spillede Bridge i Aftes og det endte med, at de kløede løs pa hinanden med Sæberis og Paraplyer; Niels Erik og vi andre adstadige svedte ligefrem ved at se paa dem. Bimse er blevet svært kvik; Gitten har det ogsaa godt. Baronen kunde ikke forstaa, at du ikke fik dine Rammer i Svanninge. Han har haft en Glarmester fra Kerteminde herovre, det var billigere. Kærlig Hilsen  
E[utydeligt]



8-2-16.  
Kære Per.  
Ment og Aften  
Jeg har saa travlt, saa travlt, men  
nu skal jeg nok se i Morgen at  
faa sendt din Cykle o.s.v. Jeg glæde  
mig til at se det Billede med Pavillon  
og det kan blive godt at male nogle  
Billeder uto, det er jo helt Foraar  
nu. Lisebeth og Frøken Hansen var  
i Halle i Gaar og kom slæbte med  
Billedet og Blintraum. Nu faar jeg  
Baronen og Marie herud og hjælpe mig  
med at tage Billedet ud paa Vædd.  
Jeg skal ogsaa over i Melire og se,  
hvor Hans har levet. Jeg er glad  
for Børnene, ellers visnede jeg da og  
gik ud. Harald Bimse og Anna spillede  
Bridge i Aften og det endte med, at  
de klæbte løs paa hinanden med  
Saberis og Paraplyer; Niels Erik og  
vi andre adstodige svæde ligefrem ud  
at se paa dem. Bimse er bleet svart  
hoit; Gitte har det ogsaa godt. Baronen  
kunde ikke forstaa, at det ikke var dine Kom-  
ment i Groninge. Han har haft en flod